



Cuprins

II Acte fără caracter legislativ

REGULAMENTE

- ★ **Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 810/2014 al Consiliului din 25 iulie 2014 privind punerea în aplicare a Regulamentului (UE) nr. 269/2014 privind măsuri restrictive în raport cu acțiunile care subminează sau amenință integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei** 1
- ★ **Regulamentul (UE) nr. 811/2014 al Consiliului din 25 iulie 2014 de modificare a Regulamentului (UE) nr. 269/2014 privind măsuri restrictive în raport cu acțiunile care subminează sau amenință integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei** 11

DECIZII

2014/498/UE:

- ★ **Decizia Consiliului din 23 iulie 2014 de numire a doi membri estonieni și a doi supleanți estonieni în cadrul Comitetului Regiunilor** 13
- ★ **Decizia 2014/499/PESC a Consiliului din 25 iulie 2014 de modificare a Deciziei 2014/145/PESC privind măsuri restrictive în raport cu acțiunile care subminează sau amenință integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei** 15

Rectificări

- ★ **Rectificare la Decizia 2014/415/UE a Consiliului din 24 iunie 2014 privind modalitățile de punere în aplicare de către Uniune a clauzei de solidaritate (JO L 192, 1.7.2014)** 26

II

(Acte fără caracter legislativ)

REGULAMENTE

REGULAMENTUL DE PUNERE ÎN APLICARE (UE) NR. 810/2014 AL CONSILIULUI

din 25 iulie 2014

privind punerea în aplicare a Regulamentului (UE) nr. 269/2014 privind măsuri restrictive în raport cu acțiunile care subminează sau amenință integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

Având în vedere Regulamentul (UE) nr. 269/2014 al Consiliului din 17 martie 2014 privind măsuri restrictive în raport cu acțiunile care subminează sau amenință integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei ⁽¹⁾, în special articolul 14 alineatul (1),

întrucât:

- (1) La 17 martie 2014, Consiliul a adoptat Regulamentul (UE) nr. 269/2014.
- (2) Având în vedere gravitatea situației, Consiliul consideră că și alte persoane fizice și juridice ar trebui adăugate pe lista persoanelor, entităților și organismelor care fac obiectul măsurilor restrictive, prevăzută în anexa I la Regulamentul (UE) nr. 269/2014.
- (3) Anexa I la Regulamentul (UE) nr. 269/2014 ar trebui modificată în consecință,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

Persoanele și entitățile care figurează pe lista din anexa la prezentul regulament se adaugă în lista prevăzută în anexa I la Regulamentul (UE) nr. 269/2014.

Articolul 2

Prezentul regulament intră în vigoare la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 25 iulie 2014.

Pentru Consiliu
Președintele
S. GOZI

⁽¹⁾ JO L 78, 17.3.2014, p. 6.

ANEXĂ

LISTA PERSOANELOR ȘI A ENTITĂȚILOR MENȚIONATE LA ARTICOLUL 1

I. Persoane

	Nume	Date de identificare	Motive	Data includerii pe listă
1.	Mikhail Efimovich FRADKOV Михаил Ефимович Фрадков	Data nașterii: 1.9.1950 la Kurumoch, regiunea Kuibyshev	Membru permanent al Consiliului de Securitate al Federației Ruse; director al Serviciului de Informații Externe al Federației Ruse. În calitate sa de membru al Consiliului de Securitate, care oferă consiliere și coordonează aspectele privind securitatea națională, a fost implicat în modelarea politicii guvernului Rusiei amenințând integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei.	25.7.2014
2.	Nikolai Platonovich PATRUSHEV Николай Платонович Патрушев	Data nașterii: 11.7.1951 la Leningrad (Sankt Petersburg)	Membru permanent al Consiliului de Securitate al Federației Ruse. În calitate sa de membru al Consiliului de Securitate, care oferă consiliere și coordonează aspectele privind securitatea națională, a fost implicat în modelarea politicii guvernului Rusiei amenințând integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei.	25.7.2014
3.	Aleksandr Vasilievich BORTNIKOV Александр Васильевич Бортников	Data nașterii: 15.11.1951 la Perm	Membru permanent al Consiliului de Securitate al Federației Ruse; director al Serviciului Federal de Securitate (FSB). În calitate sa de membru al Consiliului de Securitate, care oferă consiliere și coordonează aspectele privind securitatea națională, a fost implicat în modelarea politicii guvernului Rusiei amenințând integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei.	25.7.2014
4.	Rashid Gumarovich NURGALIEV Рашид Гумарович Нурғалиев	Data nașterii: 8.10.1956 la Zhetikara, Republica Sovietică Socialistă Kazahă	Membru permanent și secretar adjunct al Consiliului de Securitate al Federației Ruse. În calitate sa de membru al Consiliului de Securitate, care oferă consiliere și coordonează aspectele privind securitatea națională, a fost implicat în modelarea politicii guvernului Rusiei amenințând integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei.	25.7.2014
5.	Boris Vyacheslavovich GRYZLOV Борис Вячеславович Грызлов	Data nașterii: 15.12.1950 la Vladi- vostok	Membru permanent al Consiliului de Securitate al Federației Ruse. În calitate sa de membru al Consiliului de Securitate, care oferă consiliere și coordonează aspectele privind securitatea națională, a fost implicat în modelarea politicii guvernului Rusiei amenințând integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei.	25.7.2014
6.	Sergei Orestovoch BESEDA Сергей Орестович Беседа	1954	Comandant al Serviciului al Cincilea al FSB, Serviciul Federal de Securitate al Federației Ruse. În calitate sa de ofițer FSB de rang înalt, conduce un serviciu responsabil de supravegherea operațiilor de informații și a activității internaționale.	25.7.2014

	Nume	Date de identificare	Motive	Data includerii pe listă
7.	Mikhail Vladimirovich DEGTYAREV Михаил Владимирович Дегтярёв	Data nașterii: 10.7.1981 la Kuibyshev (Samara)	Membru al Dumei de Stat. La 23.5.2014 a anunțat inaugurarea „ambasadei de facto” la Moscova a așa-numitei „Republici Populare Donețk”, nerecunoscută. Contribuie la subminarea sau amenințarea integrității teritoriale, a suveranității și a independenței Ucrainei.	25.7.2014
8.	Ramzan Akhmadovitch KADYROV Рамзан Ахматович Кадыров	Data nașterii: 5.10.1976 la Tsentaroy.	Președintele Republicii Cecene. Kadyrov a făcut declarații în sprijinul anexării ilegale a Crimeei și în sprijinul insurgenței armate în Ucraina. Printre altele, la 14 iunie 2014 a declarat că va „face orice pentru a contribui la reînvierea Crimeei”. În acel context, i s-a acordat medalia pentru „eliberarea Crimeei”, de către șeful interimar al Republicii Autonome Crimeea, pentru sprijinul pe care l-a acordat anexării ilegale a Crimeei. În plus, la 1 iunie 2014, a declarat că e gata să trimită 74 000 de voluntari ceceni în Ucraina dacă i se va cere.	25.7.2014
9.	Alexander Nikolayevich TKACHYOV АЛЕКСАНДР НИКОЛАЕВИЧ Ткачёв	Data nașterii: 23.12.1960 la Vyselki.	Guvernator al Krasnodar Krai. I s-a acordat medalia pentru „eliberarea Crimeei”, de către șeful interimar al Republicii Autonome Crimeea, pentru sprijinul pe care l-a acordat anexării ilegale a Crimeei. Cu acea ocazie, șeful interimar al Republicii Autonome Crimeea a afirmat că Tkachyov a fost unul dintre primii care și-au exprimat sprijinul față de noua „conducere” a Crimeei.	25.7.2014
10.	Pavel GUBAREV Павел Юрьевич Губарев	Data nașterii: 10.2.1983 la Sievierodonetsk	Unul dintre liderii autointitulați ai așa-numitei „Republici Populare Donețk”. A solicitat intervenția rusă în estul Ucrainei, inclusiv prin desfășurarea de forțe rusești de menținere a păcii. Este asociat cu Igor Strelkov/Girkin, care se face răspunzător de acțiuni care subminează sau amenință integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei. Gubarev se face răspunzător de recrutarea de persoane pentru forțele armate ale separatiștilor. Răspunzător pentru ocuparea clădirii guvernului regional din Donețk împreună cu forțele pro-ruse și autoproclamat „guvernatorul poporului”. Deși a fost arestat pentru amenințarea integrității teritoriale a Ucrainei, și apoi eliberat, a continuat să joace un rol important în cadrul activităților separatiste, subminând astfel integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei.	25.7.2014

	Nume	Date de identificare	Motive	Data includerii pe listă
11.	Ekaterina GUBAREVA Екатерина Юрьевна Губарева	Data nașterii: 5.7.1983 la Kakhovka	In calitatea sa de așa-numit „ministru al afacerilor externe” este răspunzătoare de apărarea așa-numitei „Republici Populare Donețk”, subminând astfel integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei. În plus, contul său bancar este folosit pentru finanțarea grupărilor armate separatiste ilegale. Asumând acest rol și acționând în această calitate, a sprijinit, prin urmare, acțiuni și politici care subminează integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei.	25.7.2014
12.	Fedor BEREZIN Фёдор Дмитриевич Березин	Data nașterii: 7.2.1960 la Donețk	Așa-numitul „ministru adjunct al apărării” al așa-numitei „Republici Populare Donețk”. Este asociat cu Igor Strelkov/Girkin, așa-numitul „ministru al apărării” al așa-numitei „Republici Populare Donețk”, care se face răspunzător de acțiuni care subminează sau amenință integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei. Asumând acest rol și acționând în această calitate, Berезin a sprijinit, prin urmare, acțiuni și politici care subminează integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei.	25.7.2014
13.	Valery Vladimirovich KAUROV Валерий Владимирович Кауров	Data nașterii: 2.4.1956 la Odessa	Autointitulat „președinte” al așa-numitei „Republici Novorossiya”, care a solicitat Rusiei să desfășoare trupe în Ucraina. Asumând acest rol și acționând în această calitate, a sprijinit, prin urmare, acțiuni și politici care subminează integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei.	25.7.2014
14.	Serhii Anatoliyovych ZDRILIUK Сергей Анатольевич Здрылюк	Data nașterii: 23.6.1972 în regiunea Vinnytsia	Colaborator de rang înalt al lui Igor Strelkov/Girkin, care se face răspunzător de acțiuni care subminează sau amenință integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei. Asumând acest rol și acționând în această calitate, Zdriliuk a sprijinit, prin urmare, acțiuni și politici care subminează integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei.	25.7.2014
15.	Vladimir ANTYUFEEV Владимир Антюфеев (alias Vladimir SHEVTSOV), Vladimir Iurievici ANTIUFEEV, Vladimir Gheorghievici ALEXANDROV, Vadim Gheorghievici SHEVTSOV)	Data nașterii: 19.2.1951 la Novosibirsk,	Fost „ministru al securității statului” în regiunea separatistă Transnistria. Din 9 iulie 2014, este primul viceprim-ministru al Republicii Populare Donețk, responsabil de securitate și aplicarea legii. În această calitate, este responsabil de activitățile „guvernamentale” separatiste ale așa-numitului „guvern al Republicii Populare Donețk”.	25.7.2014

II. Entități care subminează integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei

	Nume	Date de identificare	Motive	Data includerii pe listă
1.	Așa-numita „Republică Populară Lugansk” „Луганская народная республика” „Luganskaya narodnaya respublika”	Site oficial: http://lugansk-online.info Număr de telefon: +38-099-160-74-14	Așa-numita „Republică Populară Lugansk” a fost instituită la 27 aprilie 2014. Răspunzătoare pentru organizarea referendumului ilegal din 11 mai 2014. Declarație de independență la 12 mai 2014. La 22 mai 2014, așa-numitele „Republici Populare” Donețk și Lugansk au instituit așa-numitul „Stat Federal al Novorossiya”. Acest fapt încalcă dreptul constituțional ucrainean și, prin urmare, dreptul internațional, subminând astfel integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei. Este, de asemenea, implicată în recrutarea pentru „Armata de sud-est”, separatistă, și pentru alte grupări armate separatiste ilegale, subminând astfel stabilitatea sau securitatea Ucrainei.	25.7.2014
2.	Așa-numita „Republică Populară Donețk” „Донецкая народная республика” „Donétskaya narodnaya respúblika”	Informații oficiale, inclusiv Constituția Republicii Populare Donețk și componența Consiliului Suprem http://dnr-news.com/ Mijloace de comunicare sociale: https://twitter.com/dnrpress http://vk.com/dnrnews	Așa-numita „Republică Populară Donețk” a fost declarată la 7 aprilie 2014. Răspunzătoare pentru organizarea referendumului ilegal din 11 mai 2014. Declarație de independență la 12 mai 2014. La 24 mai 2014, așa-numitele „Republici Populare” Donețk și Lugansk au semnat un acord privind crearea așa-numitului „Stat Federal al Novorossiya”. Acest fapt încalcă dreptul constituțional ucrainean și, prin urmare, dreptul internațional, subminând astfel integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei. Este, de asemenea, implicată în recrutarea pentru grupări armate separatiste ilegale, amenințând astfel stabilitatea sau securitatea Ucrainei.	25.7.2014
3.	Așa-numitul „Stat Federal al Novorossiya” „Федеративное государство Новороссия” „Federativnoye Gosudarstvo Novorossiya”	Comunicate de presă oficiale: http://novorossia.su/official	La 24 mai 2014, așa-numitele „Republici Populare” Donețk și Lugansk au semnat un acord privind crearea așa-numitului „Stat Federal al Novorossiya”. Acest fapt încalcă dreptul constituțional ucrainean și, prin urmare, dreptul internațional, amenințând astfel integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei.	25.7.2014

	Nume	Date de identificare	Motive	Data includerii pe listă
4.	Uniunea Internațională a Asociațiilor Publice „Armata Marelui Don” Международный Союз Общественных Объединений „Всевеликое Войско Донское”	Site oficial: http://vvd2003.narod.ru/ Număr de telefon: +7-8-908-178-65-57 Mijloace de comunicare sociale: http://vk.com/kazak_nac_guard Adresă: 346465 Rusia Regiunea Rostov. October (C) District. St Zaplavskaya. Str Shosseynaya 1	„Armata Marelui Don” a înființat <i>Cossack National Guard</i> („Garda Națională Cazacă”), răspunzătoare pentru lupta împotriva forțelor guvernamentale ucrainene din estul Ucrainei, subminând astfel integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei și amenințând stabilitatea sau securitatea Ucrainei. Asociat cu dl Nikolay KOZITSYN, care este comandantul forțelor cazace și se face răspunzător pentru ordinele date separatiștilor din estul Ucrainei în lupta împotriva forțelor guvernamentale ucrainene.	25.7.2014
5.	„Sobol” „СОБОЛЬ”	Site oficial: http://soboli.net Mijloace de comunicare sociale: http://vk.com/soboli-press Număr de telefon: (0652) 60-23-93. Email: SoboliPress@gmail.com Adresă: Crimeea, Simferopol, str. Kiev, 4 (zona stației de autobuz „Central”).	Organizație paramilitară radicală, răspunzătoare pentru sprijinirea în mod deschis a recurgerii la forță pentru a pune capăt controlului ucrainean asupra Crimeei, subminând astfel integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei Răspunzătoare de instruirea separatiștilor pentru a lupta împotriva forțelor guvernamentale ucrainene în estul Ucrainei, amenințând astfel stabilitatea sau securitatea Ucrainei.	25.7.2014
6.	Așa-numita „Gardă Lugansk” „Луганская гвардия”	Mijloace de comunicare sociale: https://vk.com/luguard http://vk.com/club68692201	Miliție de autoapărare din Lugansk, răspunzătoare de instruirea separatiștilor pentru a lupta împotriva forțelor guvernamentale ucrainene în estul Ucrainei, amenințând astfel stabilitatea sau securitatea Ucrainei. Asociată cu dl German PROPOKIV, lider activ care se face răspunzător de participarea la ocuparea clădirii biroului regional din Lugansk al Serviciului Ucrainean de Securitate și care a înregistrat un mesaj video adresat președintelui Putin și Rusiei, din clădirea ocupată.	25.7.2014

	Nume	Date de identificare	Motive	Data includerii pe listă
7.	Așa-numita „Armată de sud-est” „Армии Юго-Востока”	Recrutare: http://lugansk-online.info/statements Mijloace de comunicare sociale: http://vk.com/lugansksbu	Grupare armată separatistă ilegală, considerată a fi una dintre cele mai importante din estul Ucrainei. Răspunzătoare pentru ocuparea clădirii Serviciului de Securitate în regiunea Lugansk. Ofițer în rezervă. Asociată cu dl Valeriy BOLOTOV, înscris pe listă drept unul dintre liderii grupării. Asociată cu dl Vasyl NIKITIN, responsabil de activitățile „guvernamentale” separatiste ale așa-numitului „guvern al Republicii Populare Luhansk”.	25.7.2014
8.	Așa-numita „Miliție populară Donbass” „Народное ополчение Донбасса”	Mijloace de comunicare sociale: http://vk.com/polkdombassa +38-099-445-63-78; +38-063-688-60-01; +38-067-145-14-99; +38-094-912-96-60; +38-062-213-26-60 Email: voenkom.dnr@mail.ru mobilisation@novorossia.co Voluntariat telefonic în Russia: +7 (926) 428-99-51 +7 (967) 171-27-09 sau email novoross24@mail.ru Adresă: Donețk. Prospect Zasyadko.13	Grupare armată separatistă ilegală răspunzătoare de lupta împotriva forțelor guvernamentale ucrainene în estul Ucrainei, amenințând astfel stabilitatea sau securitatea Ucrainei. Printre altele, la începutul lunii aprilie 2014, gruparea militantă a preluat controlul asupra mai multor clădiri guvernamentale din estul Ucrainei, subminând astfel integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei. Fostul său lider, dl Pavel Gubarev, se face răspunzător pentru ocuparea clădirii guvernului regional din Donețk împreună cu forțele pro-ruse și pentru a se fi autoproclamat „guvernatorul poporului”.	25.7.2014
9.	„Batalionul Vostok” „батальоны Восток”	Mijloace de comunicare sociale: http://vk.com/patriotic_forces_of_donbas	Grupare armată separatistă ilegală, considerată a fi una dintre cele mai importante din estul Ucrainei. Răspunzătoare de lupta împotriva forțelor guvernamentale ucrainene în estul Ucrainei, amenințând astfel stabilitatea sau securitatea Ucrainei. A încercat să ocupe aeroportul din Donețk.	25.7.2014

III. Entități al căror drept de proprietate a fost transferat cu încălcarea dreptului ucrainean

	Name	Identifying information	Reasons	Date of listing
1.	<p>Întreprinderea de stat de feriboturi „Kerch Ferry”</p> <p>Государственная судоходная компания „Керченская паромная переправа”</p> <p>Gosudarstvenoye predpriyatiye</p> <p>Kerchenskaya paromnaya pereprava</p>	<p>16 Tselibernaya Street, 98307 Kerch</p> <p>(Автономная Республика Крым, г. Керчь, ул. Целимберная, 16)</p> <p>cod: 14333981</p>	<p>Dreptul de proprietate asupra entității a fost transferat cu încălcarea dreptului ucrainean. „Parlamentul Crimeei” a adoptat rezoluția nr. 1757-6/14 din 17.3.2014 „Privind naționalizarea unor societăți aparținând ministerelor ucrainene al infrastructurii sau al al agriculturii”, iar „Prezidiul Parlamentului Crimeei” a adoptat decizia nr. 1802-6/14 din 24.3.2014 „Privind Întreprinderea de stat de feriboturi Kerch Ferry”, declarând preluarea activelor aparținând Întreprinderii de stat de feriboturi „Kerch Ferry”, în numele „Republicii Crimeea”. Întreprinderea este, astfel, efectiv confiscată de „autoritățile” Crimeei.</p>	25.7.2014
2.	<p>Întreprinderea de stat „Portul maritim comercial Sevastopol”</p> <p>Государственное предприятие „Севастопольский морской торговый порт”</p> <p>Gosudarstvenoye predpriyatiye</p> <p>Sevastopolski morskoy torgovy port</p>	<p>3 Place Nakhimova, 99011 Sevastopol</p> <p>(99011, г. Севастополь, пл. Нахимова, 3)</p> <p>cod: 01125548</p>	<p>Dreptul de proprietate asupra entității a fost transferat cu încălcarea dreptului ucrainean. La 17.3.2014, „Parlamentul Crimeei” a adoptat rezoluția nr. 1757-6/14 „Privind naționalizarea unor societăți aparținând ministerelor ucrainene al infrastructurii sau al al agriculturii”, declarând preluarea activelor aparținând Întreprinderii de stat „Portul maritim comercial Sevastopol”, în numele „Republicii Crimeea”. Întreprinderea este, astfel, efectiv confiscată de „autoritățile” Crimeei. În termeni de volum al schimburilor comerciale, este cel mai mare port maritim comercial din Crimeea.</p>	25.7.2014
3.	<p>Întreprinderea de stat „Portul maritim comercial Kerch”</p> <p>Государственное предприятие „Керченский морской торговый порт”</p> <p>Gosudarstvenoye predpriyatiye</p> <p>Kerchenski morskoy torgovy port</p>	<p>28 Kirova Str., 98312, Kerch, Republica Autonomă Crimeea,</p> <p>(98312, Автономная Республика Крым, г. Керчь, ул. Кирова, 28)</p> <p>Cod: 01125554</p>	<p>Dreptul de proprietate asupra entității a fost transferat cu încălcarea dreptului ucrainean. „Parlamentul Crimeei” a adoptat rezoluția nr. 1757-6/14 din 17.3.2014 „Privind naționalizarea unor societăți aparținând ministerelor ucrainene al infrastructurii sau al al agriculturii” și rezoluția nr. 1865-6/14 din 26.3.2014 „Privind Întreprinderea de stat” Porturile Maritime ale Crimeei („О Государственном предприятии «Крымские морские порты»”), declarând preluarea activelor aparținând Întreprinderii de stat „Portul maritim comercial Kerch”, în numele „Republicii Crimeea”. Întreprinderea este, astfel, efectiv confiscată de „autoritățile” Crimeei. În termeni de volum al schimburilor comerciale, este al doilea port maritim comercial din Crimeea.</p>	25.7.2014

	Name	Identifying information	Reasons	Date of listing
4.	<p>Întreprinderea de stat Universal -Avia</p> <p>Государственном предприятии „Универсал-Авиа”</p> <p>Gosudarstvennoye predpriyatiye „Universal-Avia”</p>	<p>5, Aeroflotskaya street, 95024 Simferopol</p> <p>(Аэрофлотская улица, 5, Симферополь г.)</p>	<p>Dreptul de proprietate asupra entității a fost transferat cu încălcarea dreptului ucrainean. La 24.3.2014, „Prezidiul Parlamentului Crimeei” a adoptat decizia „Privind Întreprinderea de stat” Gosudarstvennoye predpriyatiye „Universal-Avia” („О Государственном предприятии «Универсал-Авиа»”) nr. 1794-6/14, declarând preluarea activelor aparținând întreprinderii de stat „Universal-Avia”, în numele „Republicii Crimeea”. Întreprinderea este, astfel, efectiv confiscată de „autoritățile Crimeei.”</p>	25.7.2014
5.	<p>Stațiunea „Nizhnyaya Oreanda”</p> <p>Санаторий „Нижняя Ореанда”</p>	<p>Stațiunea „Nizhnyaya Oreanda”, 08655, Ialta, Oreanda</p> <p>(08655, г.Ялта, пгт. Ореанда, Санаторий „Нижняя Ореанда”)</p>	<p>Dreptul de proprietate asupra entității a fost transferat cu încălcarea dreptului ucrainean. La 21 martie, „Prezidiul Parlamentului Crimeei” a adoptat decizia „Privind aspectele legate de înființarea Asociației de sanatorii și stațiuni” nr.1767-6/14, declarând preluarea activelor aparținând stațiunii „Nizhnyaya Oreanda”, în numele „Republicii Crimeea”. Întreprinderea este, astfel, efectiv confiscată de „autoritățile Crimeei.”</p>	25.7.2014
6.	<p>Întreprinderea „Distileria Azov” din Crimeea</p> <p>Крымское республиканское предприятие „Азовский ликероводочный Завод”</p> <p>Azovsky likerovodochny zavod</p>	<p>40 Zeleznodorozhnaya str., 96178 orașul Azov, districtul Jankoysky</p> <p>(Джанкойский район, пгт Азовское, ул. Железнодорожная, 40)</p> <p>Cod: 01271681</p>	<p>Dreptul de proprietate asupra entității a fost transferat cu încălcarea dreptului ucrainean. La 9 aprilie, „Prezidiul Parlamentului Crimeei” a adoptat decizia nr. 1991-6/14 „Privind modificările la Rezoluția nr. 1836-6/14 a Consiliului de Stat al Republicii Crimeea” din 26 martie 2014 „Privind naționalizarea întreprinderilor, a instituțiilor și a organizațiilor de tip complex agro-industrial, situate pe teritoriul Republicii Crimeea”, declarând preluarea activelor aparținând „Azovsky likerovodochny zavod”, în numele „Republicii Crimeea”. Întreprinderea este, astfel, efectiv confiscată de „autoritățile” Crimeei.</p>	25.7.2014
7.	<p>Concernul de stat „Asociația Națională a Producătorilor «Massandra»”</p> <p>Национальное производственно-аграрное объединение „Массандра”</p> <p>Nacionalnoye proizvodstvenno agrarnoye obyedineniye Massandra</p>	<p>6, str. Mira, Massandra 98600 orașul Ialta</p> <p>(98600, г. Ялта, пгт Массандра, ул. Мира, д. 6)</p> <p>Cod: 00411890</p>	<p>Dreptul de proprietate asupra entității a fost transferat cu încălcarea dreptului ucrainean. La 9 aprilie, „Prezidiul Parlamentului Crimeei” a adoptat decizia nr. 1991-6/14 „Privind modificările la Rezoluția nr. 1836-6/14 a Consiliului de Stat al Republicii Crimeea” din 26 martie 2014 „Privind naționalizarea întreprinderilor, a instituțiilor și a organizațiilor de tip complex agro-industrial, situate pe teritoriul Republicii Crimeea”, declarând preluarea activelor aparținând concernului de stat „Asociația Națională a Producătorilor «Massandra»” în numele „Republicii Crimeea”. Întreprinderea este, astfel, efectiv confiscată de „autoritățile” Crimeei.</p>	25.7.2014

	Name	Identifying information	Reasons	Date of listing
8.	<p>„Întreprinderea de stat Magarach a institutului național de vinificație”</p> <p>Государственное предприятие Агрофирма „Магарач” Национального института винограда и вина „Магарач”</p> <p>Gosudarstvenoye predpriyatiye „Agrofirma Magarach” nacionalnogo instituta vinograda i vina „Magarach”</p>	<p>9 Chapayeva str., 98433 Vilino, districtul Bakhchisarayski</p> <p>(98433, Автономная Республика Крым, Бахчисарайский район, с. Вилино, ул. Чапаева, д. 9)</p> <p>Cod: 31332064</p>	<p>Dreptul de proprietate asupra entității a fost transferat cu încălcarea dreptului ucrainean. La 9 aprilie, „Prezidiul Parlamentului Crimeei” a adoptat decizia nr. 1991-6/14 „Privind modificările la Rezoluția nr. 1836-6/14 a Consiliului de Stat al Republicii Crimeea” din 26 martie 2014 „Privind naționalizarea întreprinderilor, a instituțiilor și a organizațiilor de tip complex agro-industrial, situate pe teritoriul Republicii Crimeea”, declarând preluarea activelor aparținând întreprinderii de stat „Gosudarstvenoye predpriyatiye „Agrofirma Magarach” nacionalnogo instituta vinograda i vina „Magarach” în numele „Republicii Crimeea”. Întreprinderea este, astfel, efectiv confiscată de „autoritățile Crimeei”.</p>	25.7.2014
9.	<p>„Întreprinderea de stat „Fabrica de vin spumos Novy Svet”</p> <p>Государственное предприятие Завод шампанских вин „Новый свет”</p> <p>Gosudarstvenoye predpriyatiye „Zavod shampanskykh vin Novy Svet”</p>	<p>1 Shalyapina str., 98032 Sudak, Novy Svet</p> <p>(98032, г. Судак, пгт Новый Свет, ул. Шаляпина, д. 1)</p> <p>Cod: 00412665</p>	<p>Dreptul de proprietate asupra entității a fost transferat cu încălcarea dreptului ucrainean. La 9 aprilie, „Prezidiul Parlamentului Crimeei” a adoptat decizia nr. 1991-6/14 „Privind modificările la Rezoluția nr. 1836-6/14 a Consiliului de Stat al Republicii Crimeea” din 26 martie 2014 „Privind naționalizarea întreprinderilor, a instituțiilor și a organizațiilor de tip complex agro-industrial, situate pe teritoriul Republicii Crimeea”, declarând preluarea activelor aparținând întreprinderii de stat „Zavod shampanskykh vin Novy Svet” în numele „Republicii Crimeea”. Întreprinderea este, astfel, efectiv confiscată de „autoritățile Crimeei”.</p>	25.7.2014

REGULAMENTUL (UE) NR. 811/2014 AL CONSILIULUI**din 25 iulie 2014****de modificare a Regulamentului (UE) nr. 269/2014 privind măsuri restrictive în raport cu acțiunile care subminează sau amenință integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei**

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 215,

având în vedere Decizia 2014/145/PESC a Consiliului din 17 martie 2014 privind măsuri restrictive în raport cu acțiunile care subminează sau amenință integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei ⁽¹⁾,

având în vedere propunerea prezentată în comun de Înalțul Reprezentant al Uniunii pentru afaceri externe și politica de securitate și de Comisia Europeană,

întrucât:

- (1) Regulamentul (UE) nr. 269/2014 al Consiliului ⁽²⁾ pune în aplicare anumite măsuri prevăzute în Decizia 2014/145/PESC și prevede înghețarea fondurilor și a resurselor economice ale persoanelor fizice care sunt responsabile de acțiuni sau politici care subminează sau amenință integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei sau stabilitatea ori securitatea în Ucraina, care sprijină în mod activ sau pun în aplicare astfel de acțiuni sau politici sau care obstrucționează activitatea organizațiilor internaționale în Ucraina, ale persoanelor fizice sau juridice, ale entităților sau organismelor asociate acestora, ale persoanelor juridice, entităților sau organismelor care sprijină, cu resurse materiale sau financiare, acțiuni care subminează sau amenință integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei sau ale persoanelor juridice, entităților sau organismelor din Crimeea ori Sevastopol a căror proprietate a fost transferată cu încălcarea dreptului ucrainean sau ale persoanelor juridice, entităților sau organismelor care au beneficiat de pe urma acestui transfer.
- (2) La 22 iulie 2014, Consiliul a fost de acord să extindă aplicarea măsurilor restrictive, astfel încât să vizeze persoanele sau entitățile care furnizează în mod activ sprijin material sau financiar factorilor de decizie din Rusia responsabili de anexarea Crimeei sau de destabilizarea Ucrainei de Est sau care beneficiază de pe urma acestui sprijin.
- (3) La 25 iulie 2014, Consiliul a adoptat Decizia 2014/499/PESC ⁽³⁾ care modifică Decizia 2014/145/PESC și prevede criterii modificate de includere pe listă pentru a permite includerea pe listă a persoanelor fizice sau juridice care furnizează în mod activ sprijin material sau financiar factorilor de decizie din Rusia responsabili de anexarea Crimeei sau de destabilizarea Ucrainei de Est sau care beneficiază de pe urma acestui sprijin.
- (4) Această măsură intră în domeniul de aplicare al tratatului și, prin urmare, este necesară o acțiune de reglementare la nivelul Uniunii pentru punerea sa în aplicare, în special pentru a se asigura aplicarea sa uniformă în toate statele membre.
- (5) Prin urmare, Regulamentul (UE) nr. 269/2014 ar trebui modificat în consecință.
- (6) Pentru a asigura eficacitatea măsurilor prevăzute în prezentul regulament, acesta ar trebui să intre în vigoare imediat,

⁽¹⁾ JO L 78, 17.3.2014, p. 16.

⁽²⁾ Regulamentul (UE) nr. 269/2014 al Consiliului din 17 martie 2014 privind măsuri restrictive în raport cu acțiunile care subminează sau amenință integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei (JO L 78, 17.3.2014, p. 6).

⁽³⁾ Decizia 2014/499/PESC a Consiliului din 25 iulie 2014 de modificare a Deciziei 2014/145/PESC privind măsuri restrictive în raport cu acțiunile care subminează sau amenință integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei (a se vedea pagina 15 din prezentul Jurnal Oficial).

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

Articolul 1

La articolul 3 din Regulamentul (UE) nr. 269/2014, alineatul (1) se înlocuiește cu următorul text:

„(1) Anexa I include:

- (a) persoanele fizice care sunt responsabile de acțiuni sau politici care subminează sau amenință integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei sau stabilitatea ori securitatea în Ucraina, care sprijină în mod activ sau pun în aplicare astfel de acțiuni sau politici sau care obstrucționează activitatea organizațiilor internaționale în Ucraina, precum și persoanele fizice sau juridice, entitățile sau organismele asociate acestora,
- (b) persoanele juridice, entitățile sau organismele care sprijină, cu resurse materiale sau financiare, acțiuni care subminează sau amenință integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei,
- (c) persoanele juridice, entitățile sau organismele din Crimeea ori Sevastopol a căror proprietate a fost transferată cu încălcarea legislației ucrainene sau persoanele juridice, entitățile sau organismele care au beneficiat de pe urma acestui transfer sau
- (d) persoanele fizice sau juridice, entitățile sau organismele care furnizează în mod activ sprijin material sau financiar factorilor de decizie din Rusia responsabili de anexarea Crimeii și a Sevastopolului sau de destabilizarea Ucrainei de Est sau care beneficiază de pe urma acestui sprijin.”

Articolul 2

Prezentul regulament intră în vigoare la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 25 iulie 2014.

Pentru Consiliu
Președintele
S. GOZI

DECIZII

DECIZIA CONSILIULUI

din 23 iulie 2014

de numire a doi membri estonieni și a doi supleanți estonieni în cadrul Comitetului Regiunilor

(2014/498/UE)

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene, în special articolul 305,

având în vedere propunerea guvernului estonian,

întrucât:

- (1) La 22 decembrie 2009 și la 18 ianuarie 2010, Consiliul a adoptat Deciziile 2009/1014/UE ⁽¹⁾ și 2010/29/UE ⁽²⁾ de numire a membrilor și a supleanților în cadrul Comitetului Regiunilor pentru perioada cuprinsă între 26 ianuarie 2010 și 25 ianuarie 2015. La 21 mai 2013, prin Decizia 2013/239/UE a Consiliului ⁽³⁾, domnul Mihkel JUHKAMI a fost numit supleant până la 25 ianuarie 2015.
- (2) Două locuri de membri în cadrul Comitetului Regiunilor au devenit vacante ca urmare a încheierii mandatelor domnului Väino HALLIKMÄGI și domnului Jüri PIHL.
- (3) Un loc de supleant a devenit vacant ca urmare a încheierii mandatului doamnei Saima KALEV.
- (4) Un loc de supleant va deveni vacant ca urmare a numirii domnului Mihkel JUHKAMI în calitate de membru în cadrul Comitetului Regiunilor,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

Se numesc în cadrul Comitetului Regiunilor pentru durata rămasă a mandatului, respectiv până la 25 ianuarie 2015:

(a) în calitate de membri:

- domnul Mihkel JUHKAMI, *Mayor of the City of Rakvere*;
- domnul Urmas SUKLES, *Mayor of the City of Haapsalu*;

și

(b) în calitate de supleanți:

- domnul Hannes HANSO, *Mayor of the City of Kuressaare*;
- domnul Rait PIHELGA, *Mayor of Ambla Rural Municipality*.

⁽¹⁾ JO L 348, 29.12.2009, p. 22.

⁽²⁾ JO L 12, 19.1.2010, p. 11.

⁽³⁾ JO L 141, 28.5.2013, p. 43.

Articolul 2

Prezenta decizie intră în vigoare la data adoptării.

Adoptată la Bruxelles, 23 iulie 2014.

Pentru Consiliu
Președintele
S. GOZI

DECIZIA 2014/499/PESC A CONSILIULUI**din 25 iulie 2014****de modificare a Deciziei 2014/145/PESC privind măsuri restrictive în raport cu acțiunile care subminează sau amenință integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei**

CONSILIUL UNIUNII EUROPENE,

având în vedere Tratatul privind Uniunea Europeană, în special articolul 29,

întrucât:

- (1) La 17 martie 2014, Consiliul a adoptat Decizia 2014/145/PESC a Consiliului ⁽¹⁾.
- (2) Având în vedere gravitatea situației din Ucraina, restricțiile privind admisia și înghețarea fondurilor și a resurselor economice ar trebui să se aplice și persoanelor fizice și juridice, entităților și organismelor care furnizează, în mod activ, sprijin material sau financiar factorilor de decizie ruși responsabili de anexarea Crimeei sau de destabilizarea Ucrainei de Est sau care obțin beneficii de pe urma acțiunilor acestora.
- (3) În plus, Consiliul consideră că ar trebui adăugate și alte persoane fizice și juridice pe lista persoanelor, entităților și organismelor care fac obiectul măsurilor restrictive, care figurează în anexa la Decizia 2014/145/PESC.
- (4) Decizia 2014/145/PESC ar trebui modificată în consecință.
- (5) Sunt necesare acțiuni suplimentare din partea Uniunii pentru punerea în aplicare a acestor măsuri,

ADOPTĂ PREZENTA DECIZIE:

Articolul 1

Decizia 2014/145/PESC se modifică după cum urmează:

1. Articolul 1 alineatul (1) se înlocuiește cu următorul text:

„(1) Statele membre iau măsurile necesare pentru a împiedica intrarea pe teritoriul lor sau tranzitarea acestuia:

- (a) de către persoanele fizice care sunt responsabile, furnizează sprijin în mod activ sau asigură punerea în aplicare pentru acțiuni sau politici care subminează sau amenință integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei sau stabilitatea ori securitatea Ucrainei sau care obstrucționează activitatea organizațiilor internaționale în Ucraina, precum și de către persoanele fizice asociate acestora sau
- (b) de către persoanele fizice care acordă, în mod activ, sprijin material sau financiar factorilor de decizie ruși responsabili de anexarea Crimeei sau de destabilizarea Ucrainei de Est sau care obțin beneficii de pe urma acțiunilor acestora,

astfel cum figurează pe lista din anexă.”

2. Articolul 2 alineatul (1) se înlocuiește cu următorul text:

„(1) Se îngheață toate fondurile și resursele economice care aparțin, sunt deținute, păstrate sau controlate:

- (a) de către persoanele fizice care sunt responsabile, furnizează sprijin în mod activ sau asigură punerea în aplicare pentru acțiuni sau politici care subminează sau amenință integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei sau stabilitatea ori securitatea Ucrainei sau care obstrucționează activitatea organizațiilor internaționale în Ucraina, precum și de către persoanele fizice sau juridice, entitățile sau organismele asociate acestora;
- (b) de către persoanele juridice, entitățile sau organismele care acordă sprijin material sau financiar pentru acțiuni care subminează sau amenință integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei;

⁽¹⁾ Decizia 2014/145/PESC a Consiliului din 17 martie 2014 privind măsuri restrictive în raport cu acțiunile care subminează sau amenință integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei (JO L 78, 17.3.2014, p. 16).

- (c) de către persoanele juridice, entitățile sau organismele din Crimeea ori Sevastopol a căror proprietate a fost transferată cu încălcarea dreptului ucrainean sau de către persoanele juridice, entitățile sau organismele care au beneficiat de un asemenea transfer sau
- (d) de către persoanele fizice sau juridice, entitățile sau organismele care acordă, în mod activ, sprijin material sau financiar factorilor de decizie ruși responsabili de anexarea Crimeei sau de destabilizarea Ucrainei de Est sau care obțin beneficii de pe urma acțiunilor acestora,
- astfel cum figurează pe lista din anexă.”

Articolul 2

Persoanele și entitățile care figurează pe lista din anexa la prezenta decizie se adaugă în lista prevăzută în anexa la Decizia 2014/145/PESC.

Articolul 3

Prezenta decizie intră în vigoare la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Adoptată la Bruxelles, 25 iulie 2014.

Pentru Consiliu
Președintele
S. GOZI

ANEXĂ

LISTA PERSOANELOR ȘI A ENTITĂȚILOR MENȚIONATE LA ARTICOLUL 2

I. Persoane

	Nume	Date de identificare	Motive	Data includerii pe listă
1.	Mikhail Efimovich FRADKOV Михаил Ефимович Фрадков	Data nașterii: 1.9.1950 la Kuru- moch, regiunea Kuibyshev	Membru permanent al Consiliului de Securitate al Federației Ruse; director al Serviciului de Informații Externe al Federației Ruse. În calitate sa de membru al Consiliului de Securitate, care oferă consiliere și coordonează aspectele privind securitatea națională, a fost implicat în modelarea politicii guvernului Rusiei amenințând integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei.	25.7.2014
2.	Nikolai Platonovich PATRUSHEV Николай Платонович Патрушев	Data nașterii: 11.7.1951 la Lenin- grad (Sankt Peters- burg)	Membru permanent al Consiliului de Securitate al Federației Ruse. În calitate sa de membru al Consiliului de Securitate, care oferă consiliere și coordonează aspectele privind securitatea națională, a fost implicat în modelarea politicii guvernului Rusiei amenințând integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei.	25.7.2014
3.	Aleksandr Vasilievich BORTNIKOV Александр Васильевич Бортников	Data nașterii: 15.11.1951 la Perm	Membru permanent al Consiliului de Securitate al Federației Ruse; director al Serviciului Federal de Securitate (FSB). În calitate sa de membru al Consiliului de Securitate, care oferă consiliere și coordonează aspectele privind securitatea națională, a fost implicat în modelarea politicii guvernului Rusiei amenințând integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei.	25.7.2014
4.	Rashid Gumarovich NURGALIEV Рашид Гумарович Нурғалиев	Data nașterii: 8.10.1956 la Zheti- kara, Republica Sovietică Socialistă Kazahă	Membru permanent și secretar adjunct al Consiliului de Securitate al Federației Ruse. În calitate sa de membru al Consiliului de Securitate, care oferă consiliere și coordonează aspectele privind securitatea națională, a fost implicat în modelarea politicii guvernului Rusiei amenințând integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei.	25.7.2014
5.	Boris Vyacheslavovich GRYZLOV Борис Вячеславович Грызлов	Data nașterii: 15.12.1950 la Vladivostok	Membru permanent al Consiliului de Securitate al Federației Ruse. În calitate sa de membru al Consiliului de Securitate, care oferă consiliere și coordonează aspectele privind securitatea națională, a fost implicat în modelarea politicii guvernului Rusiei amenințând integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei.	25.7.2014
6.	Sergei Orestovich BESEDA Сергей Орестович Беседа	1954	Comandant al Serviciului al Cincilea al FSB, Serviciul Federal de Securitate al Federației Ruse. În calitate sa de ofițer FSB de rang înalt, conduce un serviciu responsabil de supravegherea operațiilor de informații și a activității internaționale.	25.7.2014

	Nume	Date de identificare	Motive	Data includerii pe listă
7.	Mikhail Vladimirovich DEGTYAREV Михаил Владимирович Дегтярёв	Data nașterii: 10.7.1981 la Kuibyshev (Samara)	Membru al Dumei de Stat. La 23.5.2014 a anunțat inaugurarea „ambasadei de facto” la Moscova a așa-numitei „Republici Populare Donețk”, nerecunoscută. Contribuie la subminarea sau amenințarea integrității teritoriale, a suveranității și a independenței Ucrainei.	25.7.2014
8.	Ramzan Akhmadovitch KADYROV Рамзан Ахматович Кадыров	Data nașterii: 5.10.1976 la Tsentaroy.	Președintele Republicii Cecene. Kadyrov a făcut declarații în sprijinul anexării ilegale a Crimeei și în sprijinul insurgenței armate în Ucraina. Printre altele, la 14 iunie 2014 a declarat că va „face orice pentru a contribui la reînvierea Crimeei”. În acel context, i s-a acordat medalia pentru „eliberarea Crimeei”, de către șeful interimar al Republicii Autonome Crimeea, pentru sprijinul pe care l-a acordat anexării ilegale a Crimeei. În plus, la 1 iunie 2014, a declarat că e gata să trimită 74 000 de voluntari ceceni în Ucraina dacă i se va cere.	25.7.2014
9.	Alexander Nikolayevich TKACHYOV АЛЕКСАНДР НИКОЛАЕВИЧ Ткачёв	Data nașterii: 23.12.1960 la Vyselki.	Guvernator al Krasnodar Krai. I s-a acordat medalia pentru „eliberarea Crimeei”, de către șeful interimar al Republicii Autonome Crimeea, pentru sprijinul pe care l-a acordat anexării ilegale a Crimeei. Cu acea ocazie, șeful interimar al Republicii Autonome Crimeea a afirmat că Tkachyov a fost unul dintre primii care și-au exprimat sprijinul față de noua „conducere” a Crimeei.	25.7.2014
10.	Pavel GUBAREV Павел Юрьевич Губарев	Data nașterii: 10.2.1983 la Sievierodonetsk	Unul dintre liderii autointitulați ai așa-numitei „Republici Populare Donețk”. A solicitat intervenția rusă în estul Ucrainei, inclusiv prin desfășurarea de forțe rusești de menținere a păcii. Este asociat cu Igor Strelkov/Girkin, care se face răspunzător de acțiuni care subminează sau amenință integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei. Gubarev se face răspunzător de recrutarea de persoane pentru forțele armate ale separatiștilor. Răspunzător pentru ocuparea clădirii guvernului regional din Donețk împreună cu forțele pro-ruse și autoproclamat „guvernatorul poporului”. Deși a fost arestat pentru amenințarea integrității teritoriale a Ucrainei, și apoi eliberat, a continuat să joace un rol important în cadrul activităților separatiste, subminând astfel integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei.	25.7.2014

	Nume	Date de identificare	Motive	Data includerii pe listă
11.	Ekaterina GUBAREVA Екатерина Юрьевна Губарева	Data nașterii: 5.7.1983 la Kakhovka	In calitatea sa de așa-numit „ministru al afacerilor externe” este răspunzătoare de apărarea așa-numitei „Republici Populare Donețk”, subminând astfel integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei. În plus, contul său bancar este folosit pentru finanțarea grupărilor armate separatiste ilegale. Asumând acest rol și acționând în această calitate, a sprijinit, prin urmare, acțiuni și politici care subminează integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei.	25.7.2014
12.	Fedor BEREZIN Фёдор Дмитриевич Березин	Data nașterii: 7.2.1960 la Donețk	Așa-numitul „ministru adjunct al apărării” al așa-numitei „Republici Populare Donețk”. Este asociat cu Igor Strelkov/Girkin, așa-numitul „ministru al apărării” al așa-numitei „Republici Populare Donețk”, care se face răspunzător de acțiuni care subminează sau amenință integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei. Asumând acest rol și acționând în această calitate, Berezin a sprijinit, prin urmare, acțiuni și politici care subminează integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei.	25.7.2014
13.	Valery Vladimirovich KAUROV Валерий Владимирович Кауров	Data nașterii: 2.4.1956 la Odessa	Autointitulat „președinte” al așa-numitei „Republici Novorossiya”, care a solicitat Rusiei să desfășoare trupe în Ucraina. Asumând acest rol și acționând în această calitate, a sprijinit, prin urmare, acțiuni și politici care subminează integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei.	25.7.2014
14.	Serhii Anatoliyovych ZDRILIUK Сергей Анатольевич Здрылюк	Data nașterii: 23.6.1972 în regiunea Vinnytsia	Colaborator de rang înalt al lui Igor Strelkov/Girkin, care se face răspunzător de acțiuni care subminează sau amenință integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei. Asumând acest rol și acționând în această calitate, Zdriliuk a sprijinit, prin urmare, acțiuni și politici care subminează integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei.	25.7.2014
15.	Vladimir ANTYUFEEV Владимир Антюфеев (alias Vladimir SHEVTSOV), Vladimir Iurievici ANTIUFEEV, Vladimir Gheorghievici ALEXANDROV, Vadim Gheorghievici SHEVTSOV)	Data nașterii: 19.2.1951 la Novosibirsk,	Fost „ministru al securității statului” în regiunea separatistă Transnistria. Din 9 iulie 2014, este primul viceprim-ministru al Republicii Populare Donețk, responsabil de securitate și aplicarea legii. În această calitate, este responsabil de activitățile „guvernamentale” separatiste ale așa-numitului „guvern al Republicii Populare Donețk”.	25.7.2014

II. Entități care subminează integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei

	Nume	Date de identificare	Motive	Data includerii pe listă
1.	Așa-numita „Republică Populară Lugansk” „Луганская народная республика” „Luganskaya narodnaya respublika”	Site oficial: http://lugansk-online.info Număr de telefon: +38-099-160-74-14	Așa-numita „Republică Populară Lugansk” a fost instituită la 27 aprilie 2014. Răspunzătoare pentru organizarea referendumului ilegal din 11 mai 2014. Declarație de independență la 12 mai 2014. La 22 mai 2014, așa-numitele „Republici Populare” Donețk și Lugansk au instituit așa-numitul „Stat Federal al Novorossiya”. Acest fapt încalcă dreptul constituțional ucrainean și, prin urmare, dreptul internațional, subminând astfel integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei. Este, de asemenea, implicată în recrutarea pentru „Armata de sud-est”, separatistă, și pentru alte grupări armate separatiste ilegale, subminând astfel stabilitatea sau securitatea Ucrainei.	25.7.2014
2.	Așa-numita „Republică Populară Donețk” „Донецкая народная республика” „Donétskaya narodnaya respúblika”	Informații oficiale, inclusiv Constituția Republicii Populare Donețk și componența Consiliului Suprem http://dnr-news.com/ Mijloace de comunicare sociale: https://twitter.com/dnrpress http://vk.com/dnrnews	Așa-numita „Republică Populară Donețk” a fost declarată la 7 aprilie 2014. Răspunzătoare pentru organizarea referendumului ilegal din 11 mai 2014. Declarație de independență la 12 mai 2014. La 24 mai 2014, așa-numitele „Republici Populare” Donețk și Lugansk au semnat un acord privind crearea așa-numitului „Stat Federal al Novorossiya”. Acest fapt încalcă dreptul constituțional ucrainean și, prin urmare, dreptul internațional, subminând astfel integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei. Este, de asemenea, implicată în recrutarea pentru grupări armate separatiste ilegale, amenințând astfel stabilitatea sau securitatea Ucrainei.	25.7.2014
3.	Așa-numitul „Stat Federal al Novorossiya” „Федеративное государство Новороссия” „Federativnoye Gosudarstvo Novorossiya”	Comunicate de presă oficiale: http://novorossia.su/official	La 24 mai 2014, așa-numitele „Republici Populare” Donețk și Lugansk au semnat un acord privind crearea așa-numitului „Stat Federal al Novorossiya”. Acest fapt încalcă dreptul constituțional ucrainean și, prin urmare, dreptul internațional, amenințând astfel integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei.	25.7.2014

	Nume	Date de identificare	Motive	Data includerii pe listă
4.	Uniunea Internațională a Asociațiilor Publice „Armata Marelui Don” Международный Союз Общественных Объединений „Всевеликое Войско Донское”	Site oficial: http://vvd2003.narod.ru/ Număr de telefon: +7-8-908-178-65-57 Mijloace de comunicare sociale: http://vk.com/kazak_nac_guard Adresă: 346465 Rusia Regiunea Rostov. October (C) District. St Zaplavskaya. Str Shosseynaya 1	„Armata Marelui Don” a înființat <i>Cossack National Guard</i> („Garda Națională Cazacă”), răspunzătoare pentru lupta împotriva forțelor guvernamentale ucrainene din estul Ucrainei, subminând astfel integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei și amenințând stabilitatea sau securitatea Ucrainei. Asociat cu dl Nikolay KOZITSYN, care este comandantul forțelor cazace și se face răspunzător pentru ordinele date separatiștilor din estul Ucrainei în lupta împotriva forțelor guvernamentale ucrainene.	25.7.2014
5.	„Sobol” „СОБОЛЬ”	Site oficial: http://soboli.net Mijloace de comunicare sociale: http://vk.com/sobolipress Număr de telefon: (0652) 60-23-93. Email: SoboliPress@gmail.com Adresă: Crimeea, Simferopol, str. Kiev, 4 (zona stației de autobuz „Central”).	Organizație paramilitară radicală, răspunzătoare pentru sprijinirea în mod deschis a recurgerii la forță pentru a pune capăt controlului ucrainean asupra Crimeei, subminând astfel integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei Răspunzătoare de instruirea separatiștilor pentru a lupta împotriva forțelor guvernamentale ucrainene în estul Ucrainei, amenințând astfel stabilitatea sau securitatea Ucrainei.	25.7.2014
6.	Așa-numita „Gardă Lugansk” „Луганская гвардия”	Mijloace de comunicare sociale: https://vk.com/luguard http://vk.com/club68692201	Miliție de autoapărare din Lugansk, răspunzătoare de instruirea separatiștilor pentru a lupta împotriva forțelor guvernamentale ucrainene în estul Ucrainei, amenințând astfel stabilitatea sau securitatea Ucrainei. Asociată cu dl German PROPOKIV, lider activ care se face răspunzător de participarea la ocuparea clădirii biroului regional din Lugansk al Serviciului Ucrainean de Securitate și care a înregistrat un mesaj video adresat președintelui Putin și Rusiei, din clădirea ocupată.	25.7.2014

	Nume	Date de identificare	Motive	Data includerii pe listă
7.	Așa-numita „Armată de sud-est” „Армии Юго-Востока”	Recrutare: http://lugansk-online.info/statements Mijloace de comunicare sociale: http://vk.com/lugansksbu	Grupare armată separatistă ilegală, considerată a fi una dintre cele mai importante din estul Ucrainei. Răspunzătoare pentru ocuparea clădirii Serviciului de Securitate în regiunea Lugansk. Ofițer în rezervă. Asociată cu dl Valeriy BOLOTOV, înscris pe listă drept unul dintre liderii grupării. Asociată cu dl Vasyl NIKITIN, responsabil de activitățile „guvernamentale” separatiste ale așa-numitului „guvern al Republicii Populare Luhansk”.	25.7.2014
8.	Așa-numita „Miliție populară Donbass” „Народное ополчение Донбасса”	Mijloace de comunicare sociale: http://vk.com/polkdonbassa +38-099-445-63-78; +38-063-688-60-01; +38-067-145-14-99; +38-094-912-96-60; +38-062-213-26-60 Email: voenkom.dnr@mail.ru mobilisation@novorossia.co Voluntariat telefonic în Russia: +7 (926) 428-99-51 +7 (967) 171-27-09 sau email novoross24@mail.ru Adresă: Donețk. Prospect Zasyadko.13	Grupare armată separatistă ilegală răspunzătoare de lupta împotriva forțelor guvernamentale ucrainene în estul Ucrainei, amenințând astfel stabilitatea sau securitatea Ucrainei. Printre altele, la începutul lunii aprilie 2014, gruparea militantă a preluat controlul asupra mai multor clădiri guvernamentale din estul Ucrainei, subminând astfel integritatea teritorială, suveranitatea și independența Ucrainei. Fostul său lider, dl Pavel Gubarev, se face răspunzător pentru ocuparea clădirii guvernului regional din Donețk împreună cu forțele pro-ruse și pentru a se fi autoproclamat „guvernatorul poporului”.	25.7.2014
9.	„Batalionul Vostok” „батальоны Восток”	Mijloace de comunicare sociale: http://vk.com/patriotic_forces_of_donbas	Grupare armată separatistă ilegală, considerată a fi una dintre cele mai importante din estul Ucrainei. Răspunzătoare de lupta împotriva forțelor guvernamentale ucrainene în estul Ucrainei, amenințând astfel stabilitatea sau securitatea Ucrainei. A încercat să ocupe aeroportul din Donețk.	25.7.2014

III. Entități al căror drept de proprietate a fost transferat cu încălcarea dreptului ucrainean

	Name	Identifying information	Reasons	Date of listing
1.	<p>Întreprinderea de stat de feriboturi „Kerch Ferry”</p> <p>Государственная судоходная компания „Керченская паромная переправа”</p> <p>Gosudarstvenoye predpriyatiye</p> <p>Kerchenskaya paromnaya pereprava</p>	<p>16 Tselibernaya Street, 98307 Kerch</p> <p>(Автономная Республика Крым, г. Керчь, ул. Целимберная, 16)</p> <p>cod: 14333981</p>	<p>Dreptul de proprietate asupra entității a fost transferat cu încălcarea dreptului ucrainean. „Parlamentul Crimeei” a adoptat rezoluția nr. 1757-6/14 din 17.3.2014 „Privind naționalizarea unor societăți aparținând ministerelor ucrainene al infrastructurii sau al al agriculturii”, iar „Prezidiul Parlamentului Crimeei” a adoptat decizia nr. 1802-6/14 din 24.3.2014 „Privind Întreprinderea de stat de feriboturi Kerch Ferry”, declarând preluarea activelor aparținând Întreprinderii de stat de feriboturi „Kerch Ferry”, în numele „Republicii Crimeea”. Întreprinderea este, astfel, efectiv confiscată de „autoritățile” Crimeei.</p>	25.7.2014
2.	<p>Întreprinderea de stat „Portul maritim comercial Sevastopol”</p> <p>Государственное предприятие „Севастопольский морской торговый порт”</p> <p>Gosudarstvenoye predpriyatiye</p> <p>Sevastopolski morskoy torgovy port</p>	<p>3 Place Nakhimova, 99011 Sevastopol (99011, г. Севастополь, пл. Нахимова, 3)</p> <p>cod: 01125548</p>	<p>Dreptul de proprietate asupra entității a fost transferat cu încălcarea dreptului ucrainean. La 17.3.2014, „Parlamentul Crimeei” a adoptat rezoluția nr. 1757-6/14 „Privind naționalizarea unor societăți aparținând ministerelor ucrainene al infrastructurii sau al al agriculturii”, declarând preluarea activelor aparținând Întreprinderii de stat „Portul maritim comercial Sevastopol”, în numele „Republicii Crimeea”. Întreprinderea este, astfel, efectiv confiscată de „autoritățile” Crimeei. În termeni de volum al schimburilor comerciale, este cel mai mare port maritim comercial din Crimeea.</p>	25.7.2014
3.	<p>Întreprinderea de stat „Portul maritim comercial Kerch”</p> <p>Государственное предприятие „Керченский морской торговый порт”</p> <p>Gosudarstvenoye predpriyatiye</p> <p>Kerchenski morskoy torgovy port</p>	<p>28 Kirova Str., 98312, Kerch, Republica Autonomă Crimeea, (98312, Автономная Республика Крым, г. Керчь, ул. Кирова, 28)</p> <p>Cod: 01125554</p>	<p>Dreptul de proprietate asupra entității a fost transferat cu încălcarea dreptului ucrainean. „Parlamentul Crimeei” a adoptat rezoluția nr. 1757-6/14 din 17.3.2014 „Privind naționalizarea unor societăți aparținând ministerelor ucrainene al infrastructurii sau al al agriculturii” și rezoluția nr. 1865-6/14 din 26.3.2014 „Privind Întreprinderea de stat Porturile Maritime ale Crimeei” („О Государственном предприятии «Крымские морские порты»”), declarând preluarea activelor aparținând Întreprinderii de stat „Portul maritim comercial Kerch”, în numele „Republicii Crimeea”. Întreprinderea este, astfel, efectiv confiscată de „autoritățile” Crimeei. În termeni de volum al schimburilor comerciale, este al doilea port maritim comercial din Crimeea.</p>	25.7.2014

	Name	Identifying information	Reasons	Date of listing
4.	<p>Întreprinderea de stat Universal -Avia</p> <p>Государственном предприятии „Универсал-Авиа”</p> <p>Gosudarstvennoye predpriyatiye „Universal-Avia”</p>	<p>5, Aeroflotskaya street, 95024 Simferopol</p> <p>(Аэрофлотская улица, 5, Симферополь г.)</p>	<p>Dreptul de proprietate asupra entităţii a fost transferat cu încălcarea dreptului ucrainean. La 24.3.2014, „Prezidiul Parlamentului Crimeei” a adoptat decizia „Privind Întreprinderea de stat Gosudarstvennoye predpriyatiye Universal-Avia” („О Государственном предприятии «Универсал-Авиа»”) nr. 1794-6/14, declarând preluarea activelor aparţinând întreprinderii de stat „Universal-Avia”, în numele „Republicii Crimeea”. Întreprinderea este, astfel, efectiv confiscată de „autorităţile Crimeei.”</p>	25.7.2014
5.	<p>Staţiunea „Nizhnyaya Oreanda”</p> <p>Санаторий „Нижняя Ореанда”</p>	<p>Staţiunea „Nizhnyaya Oreanda”, 08655, Ialta, Oreanda</p> <p>(08655, г.Ялта, пгт. Ореанда, Санаторий „Нижняя Ореанда”)</p>	<p>Dreptul de proprietate asupra entităţii a fost transferat cu încălcarea dreptului ucrainean. La 21 martie, „Prezidiul Parlamentului Crimeei” a adoptat decizia „Privind aspectele legate de înfiinţarea Asociaţiei de sanatorii şi staţiuni” nr.1767-6/14, declarând preluarea activelor aparţinând staţiunii „Nizhnyaya Oreanda”, în numele „Republicii Crimeea”. Întreprinderea este, astfel, efectiv confiscată de „autorităţile Crimeei.”</p>	25.7.2014
6.	<p>Întreprinderea „Distileria Azov” din Crimeea</p> <p>Крымское республиканское предприятие „Азовский ликероводочный Завод”</p> <p>Azovsky likerovodochny zavod</p>	<p>40 Zeleznodorozhnaya str., 96178 oraşul Azov, districtul Jankoysky</p> <p>Джанкойский район, пгт Азовское, ул. Железнодорожная, 40</p> <p>Cod: 01271681</p>	<p>Dreptul de proprietate asupra entităţii a fost transferat cu încălcarea dreptului ucrainean. La 9 aprilie, „Prezidiul Parlamentului Crimeei” a adoptat decizia nr. 1991-6/14 „Privind modificările la Rezoluţia nr. 1836-6/14 a Consiliului de Stat al Republicii Crimeea din 26 martie 2014”, „Privind naţionalizarea întreprinderilor, a instituţiilor şi a organizaţiilor de tip complex agro-industrial, situate pe teritoriul Republicii Crimeea”, declarând preluarea activelor aparţinând „Azovsky likerovodochny zavod”, în numele „Republicii Crimeea”. Întreprinderea este, astfel, efectiv confiscată de „autorităţile” Crimeei.</p>	25.7.2014
7.	<p>Concernul de stat „Asociaţia Naţională a Producătorilor «Massandra»”</p> <p>Национальное производственно-аграрное объединение „Массандра”</p> <p>Nacionalnoye proizvodstvenno agrarnoye obyedinenye Massandra</p>	<p>6, str. Mira, Massandra 98600 oraşul Ialta (98600, г. Ялта, пгт Массандра, ул. Мира, д. 6)</p> <p>Cod: 00411890</p>	<p>Dreptul de proprietate asupra entităţii a fost transferat cu încălcarea dreptului ucrainean. La 9 aprilie, „Prezidiul Parlamentului Crimeei” a adoptat decizia nr. 1991-6/14 „Privind modificările la Rezoluţia nr. 1836-6/14 a Consiliului de Stat al Republicii Crimeea din 26 martie 2014”, „Privind naţionalizarea întreprinderilor, a instituţiilor şi a organizaţiilor de tip complex agro-industrial, situate pe teritoriul Republicii Crimeea”, declarând preluarea activelor aparţinând concernului de stat „Asociaţia Naţională a Producătorilor” Massandra „în numele Republicii Crimeea”. Întreprinderea este, astfel, efectiv confiscată de „autorităţile” Crimeei.</p>	25.7.2014

	Name	Identifying information	Reasons	Date of listing
8.	<p>„Întreprinderea de stat Magarach a institutului național de vinificație”</p> <p>Государственное предприятие Агрофирма „Магарач” Национального института винограда и вина „Магарач”</p> <p>Gosudarstvenoye predpriyatiye „Agrofirma Magarach” nacionalnogo instituta vinograda i vina „Magarach”</p>	<p>9 Chapayeva str., 98433 Vilino, districtul Bakhchisarayski</p> <p>(98433, Автономная Республика Крым, Бахчисарайский район, с. Вилино, ул. Чапаева, д. 9)</p> <p>Cod: 31332064</p>	<p>Dreptul de proprietate asupra entității a fost transferat cu încălcarea dreptului ucrainean. La 9 aprilie, „Prezidiul Parlamentului Crimeei” a adoptat decizia nr. 1991-6/14 „Privind modificările la Rezoluția nr. 1836-6/14 a Consiliului de Stat al Republicii Crimeea din 26 martie 2014”, „Privind naționalizarea întreprinderilor, a instituțiilor și a organizațiilor de tip complex agro-industrial, situate pe teritoriul Republicii Crimeea”, declarând preluarea activelor aparținând întreprinderii de stat „Gosudarstvenoye predpriyatiye”, „Agrofirma Magarach” nacionalnogo instituta vinograda i vina „Magarach” în numele „Republicii Crimeea”. Întreprinderea este, astfel, efectiv confiscată de „autoritățile” Crimeei.</p>	25.7.2014
9.	<p>„Întreprinderea de stat „Fabrica de vin spumos Novy Svet”</p> <p>Государственное предприятие Завод шампанских вин „Новый свет”</p> <p>Gosudarstvenoye predpriyatiye „Zavod shampanskykh vin Novy Svet”</p>	<p>1 Shalyapina str., 98032 Sudak, Novy Svet</p> <p>(98032, г. Судак, пгт Новый Свет, ул. Шаляпина, д. 1)</p> <p>Cod: 00412665</p>	<p>Dreptul de proprietate asupra entității a fost transferat cu încălcarea dreptului ucrainean. La 9 aprilie, „Prezidiul Parlamentului Crimeei” a adoptat decizia nr. 1991-6/14 „Privind modificările la Rezoluția nr. 1836-6/14 a Consiliului de Stat al Republicii Crimeea din 26 martie 2014”, „Privind naționalizarea întreprinderilor, a instituțiilor și a organizațiilor de tip complex agro-industrial, situate pe teritoriul Republicii Crimeea”, declarând preluarea activelor aparținând întreprinderii de stat „Zavod shampanskykh vin Novy Svet” în numele „Republicii Crimeea”. Întreprinderea este, astfel, efectiv confiscată de „autoritățile” Crimeei.</p>	25.7.2014

RECTIFICĂRI**Rectificare la Decizia 2014/415/UE a Consiliului din 24 iunie 2014 privind modalitățile de punere în aplicare de către Uniune a clauzei de solidaritate**

(Jurnalul Oficial al Uniunii Europene L 192 din 1 iulie 2014)

Pe copertă, în cuprins:

în loc de: „2014/415/UE

Decizia Consiliului din 24 iunie 2014 privind modalitățile de punere în aplicare de către Uniune a clauzei de solidaritate”,

se va citi: **„Decizia 2014/415/PESC a Consiliului din 24 iunie 2014 privind modalitățile de punere în aplicare de către Uniune a clauzei de solidaritate”.**

La pagina 53, titlul:

în loc de:

„DECIZIA CONSILIULUI

din 24 iunie 2014

privind modalitățile de punere în aplicare de către Uniune a clauzei de solidaritate

(2014/415/UE)”,

se va citi:

„DECIZIA 2014/415/PESC A CONSILIULUI

din 24 iunie 2014

privind modalitățile de punere în aplicare de către Uniune a clauzei de solidaritate”.

ISSN 1977-0782 (ediție electronică)
ISSN 1830-3625 (ediție tipărită)



Oficiul pentru Publicații al Uniunii Europene
2985 Luxemburg
LUXEMBURG

RO